

# Les verbes irréguliers anglais

Adrien Méli

April 16, 2020

## Contents

Principes. . . . .	1
Tableau des verbes irréguliers . . . . .	2

## 1 Principes

Les verbes irréguliers s'apprennent en trois colonnes :

- La **Base Verbale** (BV)
- Le **Prétérit**
- Le **Participe passé**

### 1.1 La Base Verbale (BV)

Précédée de *to*, la Base Verbale constitue ce que l'on appelle l'infinitif.

À noter que le **présent simple**, utilisé pour parler des habitudes et vérités générales, ressemble à s'y méprendre à la BV. La seule différence visible est à la troisième personne du singulier, où le verbe prend un *-s*<sup>1</sup>.

### 1.2 Le prétérit

Le prétérit est utilisé pour parler du passé.

Des trois formes, le prétérit est la seule qui soit véritablement **conjuguée**.

Pour rappel, pour qu'une phrase soit correcte, il faut qu'elle ait un groupe nominal sujet qui gouverne un verbe conjugué.

Prenons par exemple le verbe *forget* (*forgot*, *forgotten*), et ajoutons "John" devant :

1. ~~\*John forget\*~~
2. **\*John forgot\***
3. ~~\*John forgotten\*~~

Des trois suggestions ci-dessus, seule la deuxième, **\*John forgot\*** ("John a oublié"), compose une phrase correcte.

---

<sup>1</sup>Ceci est valable pour tous les verbes sauf *BE*, *HAVE*, et les 5 auxiliaires modaux, qui sont invariables.

### 1.3 Le participe passé

Le participe passé s'emploie avec *HAVE* ou *BE*.

- **Avec HAVE** : Le participe passé permet de renvoyer à une action qui est envisagée comme passée. Le fait qu'il ne soit pas conjugué permet de combiner ce renvoi au passé avec l'expression d'hypothèses ou de situations irréelles.
  - Exemple : *John must have forgotten* → "John a dû oublier".
- **Avec BE** : le participe passé revêt alors un **sens passif**. Le sujet du verbe subit l'action.
  - Exemple : *The book was written in 1932* → "Le livre a été écrit en 1932".

---

#### Rappel :

Les verbes réguliers fonctionnent selon les mêmes principes.

Ils sont appelés "réguliers" parce que leur prétérit et leur participe passé se construisent en ajoutant le suffixe <-(e)d> à leur BV :

- *play* → *played, played*
  - *decide* → *decided, decided*
- 

## 2 Tableau des verbes irréguliers

Base Verbale	Prétérit	Participe passé	Traduction
<b>beat</b>	beat	beaten	<b>battre (cœur)</b>
<b>become</b>	became	become	<b>devenir</b>
<b>begin</b>	began	begun	<b>commencer</b>
<b>bend</b>	bent	bent	<b>(se) courber</b>
<b>bet</b>	bet	bet	<b>parier</b>
<b>bind</b>	bound	bound	<b>relier (livre)</b>
<b>bite</b>	bit	bitten	<b>mordre</b>
<b>bleed</b>	bled	bled	<b>saigner</b>
<b>blow</b>	blew	blown	<b>souffler</b>
<b>break</b>	broke	broken	<b>casser</b>
<b>breed</b>	bred	bred	<b>élever</b>
<b>bring</b>	brought	brought	<b>apporter</b>
<b>build</b>	built	built	<b>construire</b>
<b>burn</b>	burnt	burnt	<b>brûler</b>
<b>buy</b>	bought	bought	<b>acheter</b>
<b>catch</b>	caught	caught	<b>attraper</b>
<b>choose</b>	chose	chosen	<b>choisir</b>
<b>come</b>	came	come	<b>venir</b>
<b>cost</b>	cost	cost	<b>coûter</b>
<b>cut</b>	cut	cut	<b>couper</b>
<b>do</b>	did	done	<b>faire (auxiliaire)</b>
<b>dig</b>	dug	dug	<b>creuser</b>
<b>draw</b>	drew	drawn	<b>dessiner</b>
<b>dream</b>	dreamt	dreamt	<b>rêver</b>
<b>drink</b>	drank	drunk	<b>boire</b>
<b>drive</b>	drove	driven	<b>conduire</b>
<b>eat</b>	ate	eaten	<b>manger</b>

<b>fall</b>	fell	fallen	<b>tomber</b>
<b>feed</b>	fed	fed	<b>nourrir</b>
<b>feel</b>	felt	felt	<b>(res)sentir</b>
<b>fight</b>	fought	fought	<b>se battre</b>
<b>find</b>	found	found	<b>trouver</b>
<b>fly</b>	flew	flown	<b>voler (oiseau)</b>
<b>forget</b>	forgot	forgotten	<b>oublier</b>
<b>forgive</b>	forgave	forgiven	<b>pardonner</b>
<b>freeze</b>	froze	frozen	<b>geler</b>
<b>get</b>	got	got	<b>obtenir</b>
<b>give</b>	gave	given	<b>donner</b>
<b>go</b>	went	gone	<b>aller</b>
<b>grow</b>	grew	grown	<b>grandir</b>
<b>have</b>	had	had	<b>avoir</b>
<b>hear</b>	heard	heard	<b>entendre</b>
<b>hide</b>	hid	hidden	<b>cacher</b>
<b>hit</b>	hit	hit	<b>frapper</b>
<b>hold</b>	held	held	<b>tenir</b>
<b>hurt</b>	hurt	hurt	<b>faire mal</b>
<b>keep</b>	kept	kept	<b>garder</b>
<b>know</b>	knew	known	<b>savoir</b>
<b>lay</b>	laid	laid	<b>poser</b>
<b>lead</b>	led	led	<b>mener</b>
<b>lean</b>	leant	leant	<b>pencher</b>
<b>leave</b>	left	left	<b>quitter</b>
<b>lend</b>	lent	lent	<b>prêter</b>
<b>let</b>	let	let	<b>laisser</b>
<b>lose</b>	lost	lost	<b>perdre</b>
<b>make</b>	made	made	<b>fabriquer</b>
<b>mean</b>	meant	meant	<b>signifier</b>
<b>meet</b>	met	met	<b>rencontrer</b>
<b>pay</b>	paid	paid	<b>payer</b>
<b>put</b>	put	put	<b>mettre</b>
<b>quit</b>	quit	quit	<b>arrêter</b>
<b>read</b>	read	read	<b>lire</b>
<b>ride</b>	rode	ridden	<b>aller en (véhicule)</b>
<b>ring</b>	rang	rung	<b>sonner</b>
<b>rise</b>	rose	risen	<b>monter</b>
<b>run</b>	ran	run	<b>courir</b>
<b>say</b>	said	said	<b>dire</b>
<b>see</b>	saw	seen	<b>voir</b>
<b>sell</b>	sold	sold	<b>vendre</b>
<b>send</b>	sent	sent	<b>envoyer</b>
<b>set</b>	set	set	<b>régler (machine)</b>
<b>shake</b>	shook	shaken	<b>secouer</b>
<b>shine</b>	shone	shone	<b>briller</b>
<b>shoe</b>	shod	shod	<b>chausser (rare)</b>
<b>shoot</b>	shot	shot	<b>tirer</b>
<b>show</b>	showed	shown	<b>montrer</b>
<b>shrink</b>	shrank	shrunk	<b>rétrécir</b>
<b>shut</b>	shut	shut	<b>fermer</b>
<b>sing</b>	sang	sung	<b>chanter</b>
<b>sink</b>	sank	sunk	<b>couler</b>
<b>sit</b>	sat	sat	<b>s'asseoir</b>

<b>sleep</b>	slept	slept	<b>dormir</b>
<b>speak</b>	spoke	spoken	<b>parler</b>
<b>spend</b>	spent	spent	<b>dépenser</b>
<b>spill</b>	spilt	spilt	<b>renverser</b>
<b>spread</b>	spread	spread	<b>répandre</b>
<b>speed</b>	sped	sped	<b>aller très/trop vite</b>
<b>stand</b>	stood	stood	<b>se tenir debout</b>
<b>steal</b>	stole	stolen	<b>voler (crime)</b>
<b>stick</b>	stuck	stuck	<b>planter</b>
<b>sting</b>	stung	stung	<b>piquer</b>
<b>stink</b>	stank	stunk	<b>puer</b>
<b>swear</b>	swore	sworn	<b>jurer</b>
<b>sweep</b>	swept	swept	<b>balayer</b>
<b>swim</b>	swam	swum	<b>nager</b>
<b>swing</b>	swung	swung	<b>osciller</b>
<b>take</b>	took	taken	<b>prendre</b>
<b>teach</b>	taught	taught	<b>enseigner</b>
<b>tear</b>	tore	torn	<b>déchirer</b>
<b>tell</b>	told	told	<b>raconter</b>
<b>think</b>	thought	thought	<b>penser</b>
<b>throw</b>	threw	thrown	<b>jeter</b>
<b>understand</b>	understood	understood	<b>comprendre</b>
<b>wake</b>	woke	woken	<b>réveiller</b>
<b>wear</b>	wore	worn	<b>porter (vêtement)</b>
<b>win</b>	won	won	<b>gagner</b>
<b>write</b>	wrote	written	<b>écrire</b>